



亞洲足協五人足球教練證書課程級別二[4]
AFC Futsal Coaching Certificate Course Level 2 [4]

《報名須知 GENERAL INFORMATION》

日期: Date:	2022年6月23日至7月30日 23 rd June – 30 th July 2022
時間: Time	待定 To be confirmed
地點: Venue:	待定 To be confirmed
名額: Maximum No.:	15人 15 Persons
內容: Contents:	1) 教練理論 Coaching Theory 2) 教練實習 Coaching Practice
評核: Assessments:	1) 筆試2次 2 Written Examinations 2) 教練實習考試2次 2 Practical Coaching Examinations 3) 教練日誌 Coaching logbook
教授語言: Medium of Instruction:	粵語 Cantonese
報名資格: Application Requirements:	1) 註冊香港足球總會教練 Registered HKFA Licence Coaches 2) 持有亞洲足協五人足球教練(級別一)證書 Holders of AFC Futsal Coaching Certificate Level 1 3) 比賽經驗 Playing Experience 4) 身體體能狀況良好 Physically Fit 5) 操流利中英文及書寫 Fluent spoken and written Chinese & English 6) 願意投入教練工作 Committed in Coaching
課程費用: Course Fee:	港幣 \$ 7,000.00 元正 HKD \$ 7,000.00 (運動裝備包括套裝一套, 球衣、球褲、球襪兩套及有領上衣一件) (including sport attire, 1 set of tracksuit, 2 sets of jersey, shorts, socks and 1 polo shirt)
報名日期: Application Period:	2022年5月16日至18日 16 th May – 18 th May 2022



備註 Remarks :

- 1) 請於報名日期期間登入網上教練系統報名 (教練**必須註冊**方能登入教練系統) <http://coach.hkfa.com>
Please login to the Online Coach System to apply (Coaches **MUST** register in order to login) <http://coach.hkfa.com>
- 2) 課程費用需於確認取錄後三天內繳付，繳費方法如下：
Course fee **MUST** be paid within three days from acceptance, payment can be made by:
 - a. 信用卡 - 透過教練系統以信用卡支付 **或**
Credit Card - through the Online Coach System **OR**
 - b. 支票 - 郵寄(地址：九龍何文田佛光街 55 號)或親身到本會遞交**劃線支票** (抬頭寫“**THE HONG KONG FOOTBALL ASSOCIATION LIMITED**”)。*如支票未能兌現，本會將會收取申請人港幣\$100 之行政費用。
Crossed Cheque - by post or in person (payable to “**THE HONG KONG FOOTBALL ASSOCIATION LIMITED**”)。*Please be advised that any cheque payment that has been rejected will incur an addition HK\$100 administrative charge.
- 3) 報名所需文件 Documents Required : (郵寄**或**電郵至本會 Mail **OR** E-mail to coach@hkfa.com)
 - a. 身份證或護照副本
Copy of HK I.D or Passport
 - b. 亞洲足協五人足球教練(級別一)證書副本
Copy of AFC Futsal Level 1 Certificate
- 4) 本會技術發展部將審核申請並挑選 15 名學員，有關結果將經網上教練系統於 5 月 23 日通知所有申請者。
The HKFA Technical Development Department will select the final 15 candidates. The results of the selection will be notified through the Online Coach System on 23rd May 2022.
- 5) 若申請人所持報名資料不足或支票不能在預定日期兌現，本會有權將其申請當作棄權論而不會再作任何通知。
If applicant cannot provide sufficient documents or valid cheque within the application period, the HKFA reserves the authority to reject the application without prior notice.
- 6) 報名一經接納，費用概不發還。
Course fee paid is non-refundable upon the completion of application procedures.
- 7) 學員**必須**出席 **90%**以上的課堂。
It is expected that students will attend at least 90% of all sessions.
- 8) 如學員於理論考試中未能取得合格，需接受本會安排之補考並繳交行政費，第一次補考費用為港幣\$200，如未能合格者，第二次補考費用為港幣\$500，兩次補考而未能合格者需重新報讀課程。場地考核不設補考。
For the Theory exam, the failed participant would have to attend a supplementary exam and pay an administrative fee of HK \$200. If needed, the administrative fee for the 2nd supplementary exam would be HK\$500 respectively. There would be no supplementary exam for the practical assessment.
- 9) 合格之學員，必須於本會發出成績後之 24 個月內，獲取 60 小時之實習教授經驗並提交實習教案，方可獲發證書。若學員未能於指定時間內完成實習，可以書面申請，經本會審批後而被接納之申請者將可獲不多於 6 個月之寬限期。
Upon receipt of the course result, the passed participant will have to gain a total of 60 hours practical coaching experience and hand-in coaching logbook within two years before a Certificate can be awarded. Should any participant needs to extend the practical period; he/she has to submit a written notice to the HKFA for approval. The maximum period of extension is 6 months.
- 10) 參加者必需自行購買意外保險。
All participants must arrange their own personal accident insurance.
- 11) 主辦機構保留修改章程的權利，參加者不得異議。
The organizer reserves the right of making any amendment in the course and the decision should be final.